

УДК 81'373.421

Євгенія Карпіловська

Інститут української мови НАН України, м. Київ

**XVII МІЖНАРОДНА НАУКОВА
КОНФЕРЕНЦІЯ «СЛОВОТВОРЕННЯ
ТА ІНТЕРНЕТ» КОМІСІЇ ЗІ СЛОВ'ЯНСЬКОГО
СЛОВОТВОРЕННЯ ПРИ МІЖНАРОДНОМУ
КОМІТЕТІ СЛАВІСТІВ**

22—25 березня 2016 р. у м. Грац (Австрія) відбулася чергова, XVII, Міжнародна наукова конференція Комісії зі слов'янського словотворення при МКС на тему «Словотворення та Інтернет». Її організував член Комісії, професор Інституту славістики Університету Карла-Франца Бранко Тошович зі своїм найближчим колегою Арно Вонішем. Під час конференції виголошено 34 доповіді: 24 членів Комісії і 10 запрошених учених. У конференції взяли участь дериватологи з 12 країн Європи: Австрії, Білорусі, Боснії та Герцеговини, Македонії, Польщі, Росії, Сербії, Словенії, України, Франції, Хорватії, Чехії.

Запропоновану тему висвітлено в широкому спектрі проблем на матеріалі різних слов'янських мов. 22 березня конференцію доповіддю «Словотворення в інтернеті, інтернет у словотворенні» відкрив Б. Тошович (Грац), окресливши два основні напрямки для обговорення взаємодії словотворення як різновиду мовної діяльності та провідного способу слов'янської номінації з глобальною комп'ютерною мережею. Голова Комісії О. Лукашанець (Мінськ) у наступній доповіді «Інтернет-простір як база дослідження словотворення: можливості та «підводні рифи» зосередив увагу на інформаційних потужностях Інтернету для праці

© Є.А. КАРПІЛОВСЬКА, 2016

сучасних дериватологів-славістів. Перший блок доповідей завершило повідомлення А. Воніша (Грац) «Грацькі проекти» про наукові дослідницькі проекти, виконання яких здійснює Інститут славістики Університету Карла-Франца.

Наступний блок доповідей був присвячений особливостям творення та функціонування різних типів похідних слів у сучасній слов'янській інтернет-комунікації: М. Аджужанович (Нові Сад) «Іменники з ознакою «особа +» у мові молодих користувачів інтернету», Л. Аризанковська (Скоп'є) «Словотворення та інтернет-комунікація (на прикладі македонської мови)», І. Боздехова (Прага) «Словотвірна регулярність та аномалія композитних засобів та процесів в інтернетових текстах», Р. Драгічевич, М. Утвич (Белград) «Префіксоїди в сербській та російській мовах на матеріалі інтернет-сайтів», К. Ено, С. Сахно (Рюей-Мальмезон) «Чим супермаркет-ск-ий чай кращий за супермаркет-н-ий?».

Програму першого дня конференції завершили доповіді, присвячені ролі словотворення в опрацюванні когнітивного простору Інтернету: Є. Карпіловської (Київ) «Словотворення в українськомовному «кресленні» Інтернету» та А. Воніша «Мова футболу, словотворення та інтернет». Увечері учасники конференції у величній старовинній ратуші зустрілися з мером Граца паном Сигфридом Наглом.

23 березня доповіді першого блоку програми стосувалися нових можливостей, які Інтернет відкриває для дериватології. Прозвучали доповіді О. Лукашанець (Мінськ) «Онлайн-словники молодіжного сленгу: словотвірний аспект лексики», Г. Милашина (Баня Лука) «Про мову Твіттера в дериватологічному аспекті», І. Милославського (Москва) «Які наукові уявлення про російське словотворення слід розмістити в Інтернеті?», С. Ненежич (Никшич) «Власні імена як мотиватори деяких нових утворень у мові чорногорських онлайн-медіа».

Особливості словотворення Інтернету розглянули у своїх доповідях учасники наступного блоку: Г. Ніколаєв, Н. Ніколаєва (Казань) «Російський інтернет-жаргон: способи словотворення», О. Северська (Москва) «Няшки крізь інтернет-призму редеривації» та Л. Саакян (Москва) «Закон економії та «неекономні» засоби словотворення в російськомовному Інтернеті».

Місце інтернет-комунікації у мовній діяльності суспільства, вплив Інтернету на дослідницький апарат сучасної дериватології і природну мову висвітлили у своїх доповідях учасники останнього в цей день блоку: К. Клещова (Катовіце) «Інтернет як знаряддя в оцінці стабільності неологізмів (на прикладі польських прикметників)», О. Коряковцева (Седльце) «Прояви інтернаціоналізації у словотворчості російських, польських і чеських інтернавітів», М. Пастухова (Катовіце) «Старе чи нове? Про механізми словотвірної гри на прикладі інтернетових мемів і дискусійних форумів», З. Рудник-Карватова (Варшава) «Придатність системи славістичної інформації iSubislaw для словотвірних досліджень», Є. Сиротюк (Познань) «Можливості та обмеження опису діалектного словотворення в світлі електронних корпусів», К. Вашакова (Варшава) «Контекстні словотвірні інновації в інтернетових публіцистичних текстах та в їхніх коментарях».

24 березня учасники конференції працювали до обіду і заслухали блок доповідей, автори яких обрали за об'єкт вивчення широкий спектр словотвірних явищ і проблем: *І. Онхайзер (Інсбрук) «Регулярність і варіантність адаптації англійських запозичень у російському Інтернеті»*, *З. Петрова (Москва) «Мовна гра з інтернет-термінологією в сучасній поезії (словотвірний аспект)»*, *О. Петрухіна (Москва) «Динаміка синхронного словотворення в російській мові за даними Рунету»*, *Л. Рацібурська (Нижній Новгород) «Складні новотвори як засіб впливу в електронних мас-медіа»*, *Б. Штебих Голуб (Загреб) «Хорватська мова між *međumrežja* та *interneta*»*.

В останній день роботи конференції, 25 березня, свої доповіді виголосили члени Комісії *І. Страмлич Брезнік (Марибор) «Словотвірна типологія лексики у мережєвих словниках «живої словенської мови»*, *А. Шегович (Сараєво) «Скорочення на інтернетових форумах»* і *В. Виноградова (Москва) «Літературне та позалітературне просторіччя в Інтернеті»*, а також молоді дослідники, запрошені до участі в конференції: *Т. Свищук (Мінськ) «Демотиватор і мем: нові терміни Рунету»*, *А. Барилко (Грац) «Піріжське словотворення»* та *Т. Миленкович (Грац) «Скорочення в інтернет-комунікації сербською мовою»*.

Програма конференції Комісії, як завжди, була побудована так, щоб колеги могли всебічно обговорити виголошені доповіді, висловити своє ставлення до порушених проблем, вільно обмінятися думками. Господарі конференції створили для учасників дружню, гостинну, творчу атмосферу, в якій час було виділено не лише для праці, а й для знайомства з мальовничим Грацом, для зміцнення наукових зв'язків дериватологів різних країн. Доповіді до кінця 2016 р. будуть видані в окремому томі, як це прийнято для праць Комісії. Утім, і зараз усі зацікавлені можуть понайти з резюме та презентаціями доповідей, які розміщено на порталі GRALIS Університету Карла-Франца у Граці.

Статтю отримано 07.04.2016

Ievgeniia Karpilovska

Institute of the Ukrainian Language of National Academy of Sciences of Ukraine, Kyiv

XVII INTERNATIONAL SCIENTIFIC CONFERENCE "WORD-FORMATION AND INTERNET" BY COMMISSION OF SLAVIC WORD-FORMATION AT THE INTERNATIONAL COMMITTEE OF SLAVISTS

The Internet is now a new cognitive, verbal and communicative space of Slavic languages. The interest in it by word-formation specialists is quite natural, because the derivation is still leading mode of Slavic nomination. XVII International scientific conference "Word-formation and Internet" of the Commission on Slavic word-formation at the International Committee of Slavists which was organized by the scientists from the Institute of Slavic Studies at Karl-Franzens University of Graz (Austria) Prof. Branko Toshovich and Dr. Arno Vonish has been devoted to the problems of studying the role and place of word-formation in modern Slavic Internet communication, as well as the presentation of achievements of word-formation in the Internet resources.

Keywords: *word-formation, Internet, Slavic languages, Internet communication, Internet resources*